

DIISI OLEH BANK FILLED BY BANK

Cross Seller

Tanggal*
Date : / /

NIP/NIK* :

HP No.* :

Email* :

Tanda Tangan & Nama Petugas*
Signature & Officer Name* :

BOSM

tgl dd mm / thn yyyy : /

Branch Code* :

Ref. Number 1* :

Ref. Number 2 :

Channel* :

Marketing Code* :

Card Program** :

Product Type : **1 1**

Campaign Code 1 :

Campaign Code 2 :

Campaign Code 3 :

Penulisan Ref Number diawali dengan 03 (03000000) untuk karyawan existing dan 05 (05000000) untuk karyawan baru join per 1 Jan 2021. When writing Ref. Number, please start with 03 (03000000) for existing employees and 05 (05000000) for new employees who joined as of 1 Jan 2021 according to their Employee ID Number.

*wajib diisi / mandatory field **wajib diisi jika mengikuti Program Bundling / mandatory field for Bundling Program

Pengisian formulir permohonan Kartu Kredit / Kartu Syariah WAJIB menggunakan Huruf KAPITAL. When filling Credit Card / Syariah Card Application Form it is MANDATORY to use CAPITAL letters

PERSYARATAN DAN INFORMASI IURAN BULANAN ATAU TAHUNAN / MONTHLY OR ANNUAL FEE REQUIREMENTS AND INFORMATION

Tipe Kartu CIMB NIAGA (wajib diisi) CIMB NIAGA Card Type (mandatory field) (Pilihlah tipe kartu sesuai dengan tipe Kartu Utama) (Select the card type according to the Main Card type)	Tahun Pertama First Year	Tahun Kedua Dan Seterusnya Second Year And Above
☐ Mastercard World *	Rp 3.000.000,- /tahun IDR 3,000,000,- /year	
☐ Mastercard World Syariah*		
☐ Mastercard World All Accor Live Limitless *		
☐ Mastercard World Cathay *	Rp 1.500.000,- /tahun IDR 1,500,000,- /year	
☐ Mastercard Platinum Syariah	Bebas iuran Bulanan Free Monthly Fee	
☐ Mastercard Platinum All Accor Live Limitless		
☐ Mastercard Platinum		
☐ Mastercard Gold		
☐ Mastercard Gold Syariah		
☐ Mastercard OCTO Card**	Bebas iuran Tahunan Free Annual Fee	
☐ Mastercard OCTO Card Syariah**		

PERSYARATAN DOKUMEN DOCUMENT REQUIREMENTS	WNI	PERSYARATAN UMUR PEMEGANG KARTU CARD HOLDER AGE REQUIREMENTS
Copy KTP yang masih berlaku (jelas dan tidak buram) Copy of valid ID card (clear and not blurry)	☒	Umur Pemegang Kartu Utama Primary Cardholder Age : 21 - 65 Tahun 21 - 65 Years Old
		Umur Pemegang Kartu Tambahan Supplement Card Holder Age : 17 - 70 Tahun 17 - 70 Years Old

☐ Saya telah membaca dan mengerti fitur, manfaat, biaya, risiko, akad, konsekuensi, informasi, serta persyaratan dan tata cara kartu yang Saya ajukan dan dapat Saya lihat di **cimb.id/cc**.
I have read and understood the features, benefits, costs, risks, agreements, consequences, information, as well as the requirements and procedures for the card that I am applying for and I can see it at **cimb.id/cc**.

*Bebas iuran Tahunan untuk Kartu Utama dan Kartu Tambahan khusus Grade U1-U4 efektif pengajuan 31 Desember 2025.
Free Annual Fee Program for Primary Card and Supplement Card specifically for Grade U1-U4 effective December 31, 2025.

**Aplikasi atas Kartu Tambahan OCTO Card / OCTO Card Syariah bisa diproses bila pemegang Kartu Tambahan sudah memiliki akses OCTO Mobile.
Application for Supplement OCTO Card / OCTO Card Syariah can be processed if the Supplement Card Holder already has OCTO Mobile access.

Program Bebas iuran Tahunan berlaku untuk Kartu Utama dan maksimal 3 Kartu Tambahan (termasuk Kartu Tambahan yang sudah ada dan pengajuan aplikasi s.d 31 Desember 2025).
The Free Annual Fee Program applies to the Main Card and a maximum of 3 Supplement Cards (including existing Supplement Cards) and application submission until December 31, 2025.

No Kartu Kredit Utama CIMB Niaga saat ini :

Current CIMB Niaga Primary Credit Card No. :

No. Keanggotaan CoBranding Accor (wajib diisi jika sudah memiliki)
CoBranding Accor Membership No. (mandatory field, if applicable) :

Email yang terdaftar untuk Keanggotaan CoBranding Accor (wajib diisi jika sudah memiliki)
Email registered for CoBranding Accor Membership (mandatory field, if applicable) :

No. Keanggotaan CoBranding Cathay (wajib diisi jika sudah memiliki)
CoBranding Cathay Membership No. (mandatory field, if applicable) :

Email yang terdaftar untuk Keanggotaan CoBranding Cathay (wajib diisi jika sudah memiliki)
Email registered for CoBranding Cathay Membership (mandatory field, if applicable) :

DATA PRIBADI / PERSONAL DATA

Nama sesuai KTP/KITAS khusus WNA tanpa gelar (wajib diisi)
Name according to ID/KITAS for foreign customer without title (mandatory field) :

Nama Lengkap tanpa singkatan dan gelar (wajib diisi)
Full name without abbreviation and title (mandatory field)

Depan :

Tengah :

Belakang :

Nama yang dikehendaki dalam Kartu (wajib diisi maksimal 19 karakter sesuai dengan KTP/KITAS)
Name on Card (mandatory field, maximum 19 characters according to ID/KITAS) :

Kewarganegaraan (wajib diisi)
Nationality (mandatory field) ☐ WNI ☐ WNA Foreigner

No. Identitas (wajib diisi sesuai KTP (WNI 16 digit)/PASPOR (WNA)
Identity No (mandatory field according to ID (Indonesian 16 digits)/PASSPORT (Foreigner)) :

KITAS/KITAP No. (Khusus nasabah WNA)
(Foreign customer only) :

Tempat Lahir (wajib diisi sesuai KTP/PASPOR)
Place of Birth (mandatory field according to ID/PASSPORT) :

Negara Tempat Lahir (wajib diisi)
Country of Birth (mandatory field) :

Nama Negara Sesuai Kewarganegaraan (wajib diisi khusus WNA)
Country Name According to Nationality (mandatory field for Foreign customer) :

Nama Gadis Ibu Kandung (wajib diisi lengkap tanpa singkatan dan gelar)
Mother's Maiden Name (mandatory field, without abbreviation and title) :

Agama (wajib diisi)
Religion (mandatory field) : ☐ Islam ☐ Kristen ☐ Hindu ☐ Katolik ☐ Budha ☐ Konghucu ☐ Lainnya

Status Perkawinan (wajib diisi)
Marital Status (mandatory field) : ☐ Belum Menikah ☐ Menikah ☐ Cerai Mati ☐ Cerai Hidup

Status Pendidikan (wajib diisi)
Educational Status (mandatory field) : ☐ SD ☐ SMP ☐ SMA ☐ D1 ☐ D2 ☐ D3 ☐ S1 ☐ S2 ☐ S3

Jumlah Tanggungan (wajib diisi)
Number of Dependent (mandatory field) : Orang People

Alamat sesuai KTP/KITAS (wajib diisi)
Address according to ID/KITAS (mandatory field) :

RT : Kelurahan :

RW : Kecamatan :

Kota :

Kode POS (wajib diisi)
Postal Code (mandatory field) :

DATA PRIBADI / PERSONAL DATA

Alamat tempat tinggal terkini (wajib diisi)
Current Address (mandatory field) :

RT RT Kelurahan Sub-District
RW RW Kecamatan District
Kota City Kode Pos (wajib diisi)
Postal Code (mandatory field)

Status Rumah (wajib diisi)
Home Ownership (mandatory field) : ☐ Milik Sendiri Self-owned ☐ Milik Orang Tua/Mertua Owned by Parents/In-Laws ☐ Rumah Dinas/Instansi Official/Agency Residence ☐ Sewa/Kontrak/Kos Rent/Contract/Boarding House ☐ Lainnya Others

Telp Rumah Home Phone :
Ponsel 1 (wajib diisi)
Mobile Phone 1 (mandatory field) :
Ponsel 2 (wajib diisi)
Mobile Phone 2 (mandatory field) :

No. NPWP (16 digit)
TIN No. (16 digits)
(16 digit sesuai NIK khusus WNI/ 16 digits according to ID for Indonesian)

Email (wajib diisi)
(mandatory field) :

DATA PEKERJAAN DAN PENGHASILAN / JOB AND INCOME DATA

Nama Perusahaan (wajib diisi)
Company Name (mandatory field) : P T B A N K C I M B N I A G A T B K

Group-Divisi/Area-Branch : NIP (wajib diisi)
(mandatory field)

Alamat Kantor (wajib diisi lengkap)
Office address (mandatory field) :
Kota City Kode Pos (wajib diisi)
Postal Code (mandatory field)

Telepon Kantor (wajib diisi)
Office Phone (mandatory field) : Ext. No. Pangkat/Grade Rank/Grade U

Pekerjaan (wajib diisi)
Occupation (mandatory field) : ☒ Karyawan swasta Private Employee Lama Bekerja (wajib diisi)
Length of Service (mandatory field) Thn Year Bln Month

Status Pekerjaan (wajib diisi)
Employment Status (mandatory field) : ☐ Tetap Permanent ☐ Kontrak Contract ☐ Paruh Kerja Part Time Work

Jabatan (wajib diisi)
Position (mandatory field) : ☐ Direktur Director ☐ Manajer Manager ☐ Supervisor Supervisor ☐ Staf Staff ☐ Lainnya Other
(wajib diisi jika memilih lainnya / mandatory field if 'other' is ticked)

Bidang Usaha (wajib diisi)
Business fields (required to be filled in) : ☒ Perbankan Banking Penghasilan Bersih/Tahun (wajib diisi)
Net Income/Year (mandatory field) : Rp 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9

KELUARGA DEKAT YANG DAPAT DIHUBUNGI DALAM KEADAAN DARURAT (TIDAK SERUMAH) / CLOSE FAMILY WHO CAN BE CONTACTED IN AN EMERGENCY (NOT IN THE SAME HOUSE)

Nama lengkap (wajib diisi)
Full Name (required to be filled in) :

Hubungan (wajib diisi)
Relationship (required to be filled in) : ☐ Ayah Father ☐ Ibu Mother ☐ Anak Laki-laki Son ☐ Anak Perempuan Daughter ☐ Saudara Laki-laki Brother ☐ Saudara Perempuan Sister ☐ Kerabat Relatives

Telepon Rumah Home Phone :
Telepon Kantor Office Phone : No. Ext
Ponsel (wajib diisi)
Mobile Phone (required to be filled in) :

KARTU TAMBAHAN / SUPPLEMENT CARDS

Nama sesuai KTP/KITAS khusus WNA tanpa gelar (wajib diisi)
Name according to ID/KITAS for foreign customer without title (mandatory field) :

Nama Lengkap tanpa singkatan dan gelar (wajib diisi)
Full name without Abbreviation and title (mandatory field) :

Nama yang dikehendaki dalam Kartu (wajib diisi maksimal 19 karakter sesuai dengan KTP/KITAS)
Name appear on Card (mandatory field, maximum 19 characters according to ID/KITAS) :

Tanggal Lahir (wajib diisi)
Date of Birth (mandatory field) : tgl dd bln mm thn yyyy

Jenis Kelamin (wajib diisi)
Gender (mandatory field) : ☐ Pria Male ☐ Wanita Female

No. Identitas (wajib diisi sesuai KTP (WNI 16 digit)/PASPOR (WNA))
Identity No (mandatory field according to ID (Indonesian 16 digits)/PASSPORT (Foreigner)) :

KITAS/KITAP No. (Khusus nasabah WNA)
(Foreign customer only) :

Tempat Lahir (wajib diisi sesuai KTP/PASPOR)
Place of Birth (mandatory field according to ID/PASSPORT) :

Negara Tempat Lahir (wajib diisi)
Country of Birth (mandatory field) :

Nama Negara Sesuai Kewarganegaraan (wajib diisi khusus WNA)
Country Name According to Nationality (mandatory field for foreign customer) :

Nama Gadis Ibu Kandung (wajib diisi lengkap tanpa singkatan dan gelar)
Mother's Maiden Name (mandatory field, without abbreviation and title) :

Agama (wajib diisi)
Religion (mandatory field) : ☐ Islam ☐ Kristen Christian ☐ Hindu Hinduism ☐ Katolik Catholic ☐ Budha Buddhism ☐ Konghucu Confucianism ☐ Lainnya Other

Status Perkawinan (wajib diisi)
Marital Status (mandatory field) : ☐ Belum Menikah Single ☐ Menikah Married ☐ Cerai Mati Widow/Widower ☐ Cerai Hidup Divorced

Pekerjaan (wajib diisi)
Occupation (mandatory field) : ☐ Karyawan Swasta Private Employee ☐ Profesional Professional ☐ Wiraswasta Self-employed ☐ TNI/POLRI ☐ Pegawai Negeri Civil Servant ☐ Notaris/Pengacara Notary/Lawyer ☐ Pelajar/Mahasiswa Student ☐ Pensiunan Retired ☐ Ibu Rumah Tangga Housewife ☐ BUMN

Jenis ID (wajib diisi)
Type of ID (mandatory field) : ☐ KTP ID ☐ PASPOR (WNA) PASSPORT (for Foreign customer)

Kewarganegaraan (wajib diisi)
Nationality (mandatory field for foreign customer) : ☐ WNI ☐ WNA Foreigner

Masa Berlaku Paspor (wajib diisi)
Passport Validity Period (mandatory field) : tgl dd bln mm thn yyyy

Masa Berlaku KITAS/KITAP (wajib diisi)
KITAS/KITAP Validity Period (mandatory field) : tgl dd bln mm thn yyyy

KARTU TAMBAHAN / SUPPLEMENT CARDS

Alamat sesuai KTP/KITAS (wajib diisi)

Address according to ID/KITAS (mandatory field) :

RT		Kelurahan	
RW		Sub-District	
RW		Kecamatan	
RW		District	

Kota Kode POS (wajib diisi)
 City Postal Code (mandatory field)

Telepon Kantor : _____ Ext. No. _____
Office Phone

Telp Rumah : _____ Ponsel (wajib diisi) : _____
Home Phone Mobile Phone (mandatory field)

Email (wajib diisi) (mandatory field) :

Hubungan (wajib diisi) : ☐ Ayah Father ☐ Ibu Mother ☐ Pasangan Spouse ☐ Anak Laki-laki Son ☐ Anak Perempuan Daughter ☐ Saudara Laki-laki Brother ☐ Saudara Perempuan Sister ☐ Kerabat Relatives

FASILITAS PEMBAYARAN TAGIHAN (OTOPAY DAN ALAMAT KORESPONDENS) / BILL PAYMENT FACILITY (OTOPAY AND CORRESPONDENCE ADDRESS)

☐ Ya, Saya ingin mendapatkan fasilitas pembayaran otomatis. (Kecuali level L2 keatas)
Yes, I want to get automatic payment facility (except level L2 and above)

Fasilitas pembayaran minimum tagihan otomatis saya akan didebet dari rekening CINB Niaga Saya*
My minimum bill payment facility will be automatically debited from my CINB Niaga account*

(OTOPAY hanya berlaku untuk rekening payroll CIMB Niaga dengan mata uang Rupiah dan tidak berlaku untuk rekening instalment saving, junior, simpanan pelajar dan pensiun)
(OTOPAY only applies to CIMB Niaga payroll accounts denominated in Rupiah and does not apply to installment savings, junior, student savings and pension accounts)

☐ Otopay Saya di atas diubah dari pembayaran minimum menjadi pembayaran penuh
My Otopay above was changed from minimum payment to full payment

(tickmark jika ingin ubah menjadi pembayaran penuh sesuai tagihan)
(tickmark if you want to change it to full payment according to the bill)

Alamat pengiriman kartu *(wajib diisi)* ☐ Kantor ☐ Rumah
Card delivery address *(mandatory field)* ☐ Office ☐ House

(wajib diisi / mandatory field)

**Sesuai dengan ketentuan minimum payment yang berlaku, informasi lengkap ada di Informasi, Penting Tarif dan Biaya di cimb.id/cc
In accordance with the applicable minimum payment provisions, complete information is available in Information, Important Rates and Fees at cimb.id/cc*

Alamat Pengiriman tagihan bulanan ☒ Email
Monthly billing delivery address

Pengiriman tagihan bulanan tercetak/printed ke alamat kantor/rumah akan dikenakan biaya administrasi sesuai ketentuan Tarif dan Biaya yang berlaku di cimb.id/cc.
Delivery of printed monthly bills to office/home addresses will be subject to an administration fee in accordance with the applicable Tariffs and Fees at cimb.id/cc.

PERLINDUNGAN KREDIT / PEMBIAYAAN CREDIT / FINANCING PROTECTION

Premi untuk Kartu Kredit Konvensional & Kartu Syariah : Usia 17-35 tahun: 0,64% / Usia 36 – 64 tahun: 0,69%
Premiums for Conventional Credit Cards & Sharia Cards : Age 17-35 years: 0.64% / Age 36 – 64 years: 0.69%

☐ Saya setuju untuk memperoleh perlindungan asuransi Credit Protector Pro (untuk kartu kredit konvensional)/Credit Protector Pro Syariah (untuk kartu syariah) dan telah membaca, mempelajari, dan memahami seluruh informasi mengenai produk asuransi yang tercantum pada Ringkasan Informasi Produk dan/atau Layanan Asuransi Credit Protector Pro (dapat diunduh melalui <https://www.sunlife.co.id/id/Protection/life/Credit-Protector-Pro/>) Credit Protector Pro Syariah (dapat diunduh melalui <https://www.sunlife.co.id/id/protection/life/Credit-Protector-Pro-Syariah/>). Selanjutnya dengan ini Saya menyatakan bahwa:
I agree to obtain Credit Protector Pro insurance protection (for conventional credit cards)/Credit Protector Pro Syariah (for Islamic cards) and have read, studied, and understood all information regarding insurance products listed in the Credit Protector Pro Insurance Product and/or Service Information Summary (downloadable via <https://www.sunlife.co.id/id/Protection/life/Credit-Protector-Pro/>)/Credit Protector Pro Syariah (downloadable via <https://www.sunlife.co.id/id/protection/life/Credit-Protector-Pro-Syariah/>). Further, I hereby declare that:

• **Tunduk dan patuh pada syarat dan ketentuan dalam Sertifikat Asuransi Credit Protector Pro / Credit Protector Pro Syariah yang akan diperoleh setelah menjadi peserta Credit Protector Pro / Credit Protector Pro Syariah.**
Subject to and comply with the terms and conditions in the Credit Protector Pro / Credit Protector Pro Syariah Insurance Certificate that will be obtained after becoming a Credit Protector Pro / Credit Protector Pro Syariah participant.

Saya menginginkan Perlindungan Kredit/Pembiayaan hanya pada : ☐ Kartu Kredit Konvensional ☐ Kartu Syariah
I want Credit/Financing Protection only on : ☐ Conventional Credit Card ☐ Syariah Card

Manfaat dibayarkan sebesar total tagihan Kartu Kredit atau Kartu Syariah sebelum terjadinya peristiwa yang dipertanggungkan termasuk sisa cicilan, biaya-biaya dan bunga/imbalannya (kafalah fee untuk kartu Syariah)* yang jatuh tempo yang dikenakan oleh Bank.
Benefits are paid in the amount of the total Credit Card or Sharia Card bill before the occurrence of the insured event including the remaining installments, fees and interest/rewards (kafalah fee for Sharia cards) *due as charged by the Bank.

Biaya dan Bunga/Imbalannya (kafalah fee untuk kartu Syariah)* yang timbul pada Kartu Kredit atau Kartu Syariah setelah terjadinya peristiwa yang dipertanggungjawabkan tidak dibayarkan. Syarat dan Ketentuan lengkap (manfaat, biaya, risiko dan pengajuan klaim) diatur selengkapny dalam polis. Perlindungan termasuk margin atau denda/pinalti atau ta'widi (Kartu Syariah) atas keterlambatan pembayaran tagihan.

Costs and Interest/Rewards (kafalah fee for Sharia cards) that arise on Credit Cards or Sharia Cards after the occurrence of an insured event are not paid. Complete Terms and Conditions (benefits, costs, risks and claim submission) are fully regulated in the policy. Protection includes margins or fines/penalties or ta'widi (Sharia Cards) for late payment of bills.*

Produk Asuransi Credit Protector Pro dan Credit Protector Pro Syariah telah tercatat pada Otoritas Jasa Keuangan ("OJK"). CIMB Niaga tidak bertanggung jawab atas risiko yang timbul atas produk termasuk namun tidak terbatas pada pembayaran klaim kepada nasabah. Produk ini tidak dijamin oleh CIMB Niaga dan tidak termasuk dalam cakupan program penjaminan pemerintah atau Lembaga Penjamin Simpanan ("LPS").
Credit Protector Pro dan Credit Protector Pro Syariah Insurance products have been registered with the Financial Services Authority ("OJK"). CIMB Niaga is not responsible for risks arising from the product including but not limited to claim payments to customers. This product is not guaranteed by CIMB Niaga and is not included in the scope of the government guarantee program or the Deposit Insurance Corporation ("LPS").

Perlindungan Kredit/Pembiayaan diisi sesuai kartu yang dipilih (Kartu Kredit Konvensional dan /atau Kartu Syariah.
(Credit/Financing Protection is filled in according to the selected card (Conventional Credit Card and/or Sharia Card)).

PERNYATAAN SEBAGAI PEMOHON / DECLARATION OF APPLICANT

Dengan menandatangani Aplikasi Formulir Permohonan ("Aplikasi") ini, Nasabah menyatakan bahwa:
By signing this Application Form ("Application"), the Customer declares that:

1. Seluruh data pada Aplikasi ini serta dokumen yang dilampirkan adalah benar dan merupakan data terbaru Nasabah.
All data in this Application and the documents attached are true and are the Customer's latest data.

2. Nasabah dengan ini membebaskan PT Bank CIMB Niaga, Tbk ("Bank") dari segala bentuk tanggung jawab dan/atau tuntutan yang disebabkan oleh kesalahan Nasabah dalam mengisi Aplikasi ini.
The Customer hereby releases PT Bank CIMB Niaga, Tbk ("Bank") from all forms of responsibility and/or claims caused by the Customer's error in filling out this Application.

3. Nasabah setuju untuk menaati ketentuan peraturan perundang-undangan yang berlaku di negara Republik Indonesia termasuk namun tidak terbatas pada ketentuan peraturan perundang-undangan di sektor jasa keuangan, Nasabah memahami bahwa Bank memiliki hak sepenuhnya untuk menyetujui dan menolak aplikasi ini, serta membatalkan dan/atau menutup hubungan usaha dengan Nasabah sesuai regulasi dan peraturan perundang-undangan berlaku. *The Customer agrees to comply with the provisions of the laws and regulations in force in the Republic of Indonesia, including but not limited to the provisions of laws and regulations in the financial services sector. The Customer understands that the Bank has the full right to approve and reject this application, as well as cancel and/or close the business relationship with the Customer in accordance with applicable regulations and laws and regulations.*

4. Sehubungan dengan informasi yang tertulis dan dokumen yang dilampirkan pada aplikasi ini, Saya memberikan kuasa kepada Bank untuk melakukan pengkinian data Saya pada Catatan Bank dan menghubungi sumber manapun guna memperoleh atau memeriksa keterangan dan/atau informasi yang diperlukan.
In connection with the written information and documents attached to this application, I authorize the Bank to update my data in the Bank's records and contact any source to obtain or check the necessary information and/or information.

5. Dalam hal Aplikasi ini disetujui oleh Nasabah, maka Nasabah setuju untuk tunduk dan terikat pada persyaratan dan ketentuan bagi pemegang Kartu Kredit atau Kartu Syariah CIMB Niaga dan Nasabah setuju untuk dilakukan perjemputan (kompensasi) atas seluruh dana yang terdapat pada rekening tabungan/ deposito/ giro/ rekening lainnya dengan segala hutang/kewajiban Nasabah kepada Bank.

In the event that this Application is approved by the Bank, the Customer agrees to be subject to and bound by the terms and conditions for CIMB Niaga Credit Card or Syariah Card holders and the Customer agrees to set off (compensation) all funds contained in a savings account / deposit / current account / other accounts with all debts / obligations of the Customer to the Bank.

6. Sehubungan dengan seluruh ketentuan dan persyaratan dalam Aplikasi ini, termasuk ketentuan butir 5 di atas, Nasabah memberikan kuasa yang tidak dapat dicabut kembali/diubah/dibatalkan kepada Bank untuk mendebet dan/atau memblokir dan/atau membuka blokir Rekening Nasabah guna menyelesaikan seluruh kewajiban Nasabah pada Bank (kartu utama maupun kartu tambahan). Dengan mengesampingkan berlakunya ketentuan pasal 1813, 1814, dan 1816 Kitab Undang-undang Hukum Perdata Indonesia, pemberian kuasa ini berlaku terus menerus dan hanya akan berakhir setelah kewajiban Nasabah kepada Bank selesai seluruhnya.

In connection with all the terms and conditions in this Application, including the provisions of point 5 above, the Customer grants an irrevocable/changeable/cancelable authorization to the Bank to debit and/or block and/or unblock the Customer's Account to settle all of the Customer's obligations to the Bank (main card and additional card). By overriding the applicability of the provisions of articles 1813, 1814, and 1816 of the Indonesian Civil Code, this authorization is valid continuously and will only end after the Customer's obligations to the Bank are fully completed.

7. Nasabah mengetahui bahwa Kartu Kredit **CoBrand** adalah merupakan kartu kredit **Co-Branding** Bank yang bekerjasama dengan pihak partner, dengan manfaat yang diberikan berhubungan dengan semua fasilitas dari **membership** partner tersebut. *The Customer acknowledges that the CoBrand Credit Card is the Bank's co-branding credit card in collaboration with the partner, with the benefits provided in connection with all the facilities of the membership partner.*

8. Nasabah mengetahui dan menyetujui bahwa :
The Customer understands and agrees that:

a. Setiap pemegang Kartu Kredit CoBrand :
Every CoBrand Credit Card holder:

a. Mastercard World Cathay

Akan didaftarkan secara otomatis untuk menjadi anggota membership co-branding yakni keanggotaan Cathay sesuai dengan ketentuan Bank dan menyatakan telah menerima syarat dan ketentuan program keanggotaan Cathay sebagaimana tertera pada https://www.cathaypacific.com/cx/id_ID/legal-and-privacy/cathay-membership-terms-and-conditions.html#f. Data pribadi Anda akan dibagikan ke Cathay Pacific untuk tujuan mendaftarkan Anda ke dalam Program Keanggotaan Cathay. Rincian dapat ditemukan di Pemberitahuan Privasi Pelanggan Cathay (https://www.cathaypacific.com/cx/id_ID/legal-and-privacy/customer-privacy-notice.html#f).

Will be automatically registered to become a co-branding membership member in Cathay membership in accordance with the Bank's provisions and declares that they have accepted the terms and conditions of the Cathay Membership program as stated at https://www.cathaypacific.com/cx/en_HK/legal-and-privacy/cathay-membership-terms-and-conditions.html. Your personal data will be shared to Cathay Pacific for the purpose of enrolling you into the Cathay Membership Programme. Details can be found in Cathay's Customer Privacy Notice (https://www.cathaypacific.com/cx/en_HK/legal-and-privacy/customer-privacy-notice.html#f).

Dengan menandatangani ini, Nasabah setuju menerima penawaran dan promosi, survei, dan undangan acara dari Cathay Pacific melalui email dan pesan SMS.

By signing this Application, Customer agree to receive offers and promotions, surveys and events invitations from Cathay Pacific via email and SMS messages.

Nasabah dapat berhenti berlangganan kapan saja dengan masuk ke akun Nasabah di www.cathaypacific.com atau melalui aplikasi Cathay Pacific / Asia Miles dan mengubah pengaturan Nasabah di bawah 'Preferensi Komunikasi'. Customer can unsubscribe any time by logging in to Customer account at www.cathaypacific.com or via the Cathay Pacific / Asia Miles app and changing your settings under 'Communication Preference'.

ii. Mastercard World Accor ALL Accor Live Limitless
Akan diaktifkan secara otomatis untuk menjadi anggota membership co-branding sesuai dengan ketentuan Bank dan menyatakan telah menerima syarat dan ketentuan program ALL – Accor Live Limitless sebagaimana tertera pada <http://all.accor.com/loyalty-program/legal/terms-and-conditions-id.pdf> dan Nasabah bersedia untuk menerima komunikasi dari Accor. Nasabah dapat mengubah preferensi penerimaan penawaran dengan klik *unsubscribe* pada email atau melalui akun Nasabah via aplikasi selular Accor.
Every CoBrand Credit Card holder will be automatically registered to become a co-branding membership member in accordance with the Bank's provisions and declares that they have accepted the terms and conditions of the ALL-Accor Live Limitless program as stated at <http://all.accor.com/loyalty-program/legal/terms-and-conditions-id.pdf> and agree to receive communication from Accor. Customers can change their preference for receiving communication by clicking unsubscribe email button or true Customer's account via Accor mobile app.

PERNYATAAN SEBAGAI PEMOHON / DECLARATION OF APPLICANT

- b. Sehubungan dengan kebutuhan pendaftaran dan pemberian manfaat tersebut pada butir 8.a di atas, Bank dapat memberikan data Nasabah tersebut kepada pihak partner.
In conjunction with the registration requirements and provision of benefits in point 8.a above, the Bank can provide the Customer's data to the partner.
- c. Khusus untuk Kartu Kredit CoBrاند ALL – Accor Live Limitless, terkait dengan upgrade/downgrade membership Co-Brاند ALL – Accor Live Limitless maka Bank berhak untuk melakukan perubahan nomor keanggotaan (membership ID) Nasabah sesuai dengan data terbaru yang diberikan oleh partner.
Specifically for the ALL – Accor Live Limitless CoBrand Credit Card, related to the upgrade/downgrade of the ALL – Accor Live Limitless co-branding membership, the Bank has the right to change the Customer's membership number (membership ID) according to the latest data provided by the partner.
9. Nasabah setuju bahwa pengirim laporan Bank yang terkait dengan transaksi Nasabah pada Bank (berupa statement tabungan dan/atau Kartu Kredit atau Kartu Syariah) melalui email sesuai perintah Nasabah pada Bank, sepenuhnya merupakan tanggung jawab Nasabah dan karenanya Nasabah bertanggung jawab atas segala tuntutan atau kerugian yang disebabkan oleh kesalahan dan/atau kelalaian Nasabah.
The Customer agrees that sending Bank reports related to the Customer's transactions with the Bank (in the form of savings statements and/or Credit Cards or Sharia Cards) via email according to the Customer's instructions to the Bank, is entirely the responsibility of the Customer and therefore the Customer is responsible for any claims or losses caused by the Customer's error and/or negligence.
10. Nasabah dengan ini menyatakan bahwa Bank telah memberikan penjelasan yang cukup mengenai kewajiban penggunaan mata uang Rupiah di Wilayah Negara Kesatuan Republik Indonesia sebagaimana dimaksud dalam peraturan perundang-undangan berikut peraturan pelaksanaannya dan Saya telah mengerti dan memahami setiap risiko tersebut.
The customer hereby declares that the Bank has provided sufficient explanation regarding the obligation to use the Rupiah currency in the territory of the Unitary State of the Republic of Indonesia as referred to in the legislation and its implementing regulations and I have understood and comprehended each of these risks.
11. Sesuai ketentuan yang berlaku, setiap fasilitas pinjaman/pembiayaan Bank Akan dilaporkan pada Sistem Layanan Informasi Keuangan (SLIK) Otoritas Jasa Keuangan. Apabila terdapat lebih dari 1 (satu) fasilitas pinjaman/pembiayaan Bank, maka status kolektibilitas yang dilaporkan akan mengacu pada kualitas kredit atau pembiayaan terendah.
In accordance with applicable regulations, each loan/financing facility of the Bank will be reported in the Financial Information Service System (SLIK) of the Financial Services Authority. If there is more than one loan/financing facility of the Bank, the collectability status reported will refer to the lowest credit or financing quality.
12. Nasabah berupa Karyawan Bank dengan ini menyetujui jika Nasabah berhenti atau mengundurkan diri dari Bank dengan alasan apapun, Nasabah wajib melunasi seluruh tagihan kartu kredit/kartu syariah Nasabah atau melakukan konversi kartu kredit/kartu syariah Nasabah menjadi nasabah Non Karyawan Bank sesuai ketentuan yang berlaku. Jika Nasabah tidak melunasi seluruh tagihan kartu kredit/kartu syariah Nasabah atau melakukan konversi kartu kredit/kartu syariah Nasabah menjadi nasabah Non Karyawan Bank maka dalam waktu 30 hari kalender setelah tanggal berakhir kerja Bank otomatis dapat melakukan konversi kartu kredit/kartu syariah Nasabah menjadi Debitur Non Karyawan Bank sesuai dengan ketentuan yang berlaku. Dengan konversi menjadi kartu kredit/kartu syariah Nasabah Non Karyawan Bank, selanjutnya Nasabah setuju dan tunduk pada persyaratan dan ketentuan terkait yang berlaku.
Customers who are Bank Employees hereby agree that if the Customer resigns or resigns from the Bank for any reason, the Customer is required to pay off all of the Customer's credit card/sharia card bills or convert the Customer's credit card/sharia card to a Non-Bank Employee customer in accordance with applicable provisions. If the Customer does not pay off all of the Customer's credit card/sharia card bills or convert the Customer's credit card/sharia card to a Non-Bank Employee customer, then within 30 calendar days after the end of employment, the Bank can automatically convert the Customer's credit card/sharia card to a Non-Bank Employee Debtor in accordance with applicable provisions. By converting to a Non-Bank Employee Customer's credit card/sharia card, the Customer then agrees and is subject to the applicable terms and conditions.
13. Nasabah berupa Karyawan Bank dengan ini menyetujui untuk memberikan instruksi kepada PIC HR Payroll perihal pengebetan hak karyawan (gaji dan/ atau benefit) untuk Karyawan yang masih aktif bekerja dengan status kredit tertunggak dan memberikan instruksi atas ketersediaan dana untuk dilakukan posting pembayaran ke masing-masing tagihan yang tertunggak.
Customers in the form of Bank Employees hereby agree to provide instructions to the PIC HR Payroll regarding the debiting of employee rights (salary and/or benefits) for Employees who are still actively working with outstanding credit status and provide instructions regarding the availability of funds to post payments to each outstanding bill.
14. Nasabah telah membaca, mengerti, dan memahami penjelasan mengenai produk Kartu Kredit/Kartu Syariah dan tabungan, termasuk fitur, manfaat, biaya, risiko, konsekuensi, akad, informasi, tata cara serta menyetujui persyaratan dan ketentuan sebagaimana tertera pada www.cimbniaga.co.id pada bagian informasi penting (cimb.id/tnc-kartukonven untuk Kartu Kredit Konvensional dan/atau cimb.id/tnc-kartusyariah untuk Kartu Syariah) beserta Pemberitahuan Privasi Bank (sebagaimana tersedia secara lengkap di cimb.id/pemberitahuan-privasi) dan seluruh bagian aplikasi ini.
The Customer has read, understood and comprehended the explanation of the Credit Card / Syariah Card product, including features, benefits, costs, risks, consequences, contracts, information, procedures and agree the requirements and conditions as stated on www.cimbniaga.co.id in the important information section (cimb.id/tnc-kartukonven for Conventional Credit Cards and / or cimb.id/tnc-kartusyariah for Syariah Cards) along with the Bank's Privacy Notice (as available in full at cimb.id/pemberitahuan-privasi) and all parts of this application.
15. Nasabah setuju untuk memberikan dan/atau mengkonfirmasi data segala data/informasi kepada Bank dan memberikan hak untuk mengumpulkan, mengolah, menyimpan, mengirimkan, menginformasikan, dan/atau memusnahkan data/informasi sehubungan dengan Nasabah, Rekening, data keuangan dan/atau data lainnya yang diperoleh dari Nasabah, regulator, provider telekomunikasi, asosiasi jasa keuangan dan/atau pihak lainnya.
The Customer agrees to provide and/or confirm all data/information to the Bank and gives the right to collect, process, store, transmit, inform, and/or destroy data/information related to the Customer, Account, financial data and/or other data obtained from the Customer, regulator, telecommunication provider, financial services association and/or other parties.
16. ☐ Nasabah dengan ini memberikan kewenangan kepada Bank untuk menggunakan data dan/atau informasi dalam rangka melakukan penawaran produk dan/atau layanan kepada Nasabah yang:
The Customer shall hereby authorize the Bank to use data and/or information in order to offer products and/or services to the Customer:
a. Telah mengakhiri perjanjian produk dan/atau layanan Bank
Who have terminated the Bank's product and/or service agreement
b. Permohonan penggunaan produk dan/atau layanan ditolak oleh Bank
Whose application for the use of products and/or services is rejected by the Bank
c. Telah menarik permohonan penggunaan produk dan/atau layanan Bank
Who have withdrawn the application for the use of the Bank's products and/or services
17. ☐ Nasabah dengan ini memberikan persetujuan kepada Bank untuk memberikan kepada pihak lain informasi mengenai data dan/atau informasi Nasabah untuk tujuan komersial sebagaimana diperbolehkan berdasarkan ketentuan hukum yang berlaku.
The Customer shall hereby authorize the Bank to provide other parties with information regarding the Customer's data and/or information for commercial purposes as permitted under applicable legal provisions.
18. Nasabah dengan ini memberikan persetujuan kepada Bank untuk menyampaikan informasi penawaran terkait produk dan/atau layanan melalui sarana komunikasi pribadi Nasabah (i.e. telepon, e-mail, SMS, aplikasi percakapan/media sosial) dengan pengecualian di mana untuk opsi saluran komunikasi yang secara tegas dicentang [V] dibawah ini Nasabah tidak bersedia untuk dihubungi Bank terkait penawaran produk dan/atau layanan:
The Customer hereby grant consent to the Bank to communicate information regarding offers related to product and/or service through the Customer's personal communication channels (i.e. telephone, email, SMS, chat applications/ social media), except in cases where the communication channel options explicitly checked [V] below indicate that The Customer's does not wish to be contacted by the Bank regarding product and/or service offerings:
☐ Telepon(Phone)
☐ SMS
☐ E-mail
☐ Aplikasi percakapan lainnya/media sosial
(Other conversation apps/social media)
19. ☐ Nasabah memberikan persetujuan limit dan tipe Kartu Kredit / Kartu Syariah sesuai dengan hasil kelayakan analisa kredit atau pembiayaan Bank.
The Customer approves the limit and type of Credit Card / Sharia Card in accordance with the results of the bank's credit or financing feasibility analysis.
20. Dengan menyetujui ketentuan butir 17- 20 di atas :
By agreeing to the provisions of point 17- 20 above:
a. Nasabah memahami penjelasan yang diberikan oleh Bank termasuk konsekuensinya.
The Customer understands the explanation given by the Bank including its consequences.
b. Nasabah tidak berkeberatan untuk dihubungi oleh Bank atau pihak lain dalam rangka, antara lain untuk memasarkan produk.
Customers do not object to being contacted by the Bank or other parties for purposes of, among other things, marketing products.
21. Nasabah dengan ini memberikan persetujuan dan kewenangan kepada Bank untuk memberikan data Nasabah dalam hal terdapat permintaan data Nasabah dari instansi terkait antara lain Kepolisian, Kejaksaan, Pengadilan, Pusat Pelaporan dan Analisis Transaksi Keuangan (PPATK), Komisi Pemberantasan Korupsi (KPK), Kantor Pajak dan pihak berwenang lainnya.
The Customer hereby gives approval and authority to the Bank to provide Customer data in the event that there is a request for Customer data from relevant agencies including the Police, Prosecutor's Office, Court, Financial Transaction Reporting and Analysis Center (PPATK), Corruption Eradication Commission (KPK), Tax Office and other authorities.
22. Nasabah dengan ini memberikan persetujuan dan kuasa kepada Bank untuk memberikan data Nasabah yang terdiri dari nama, nomor telepon, jumlah transaksi dan/atau lokasi transaksi kepada pihak yang bekerjasama dengan Bank, khusus untuk pemenuhan layanan pemberian One Time Password (OTP) dalam rangka transaksi online, atau manfaat serupa yang diberikan oleh CIMB Niaga kepada Nasabah.
The Customer hereby grants approval and authority to the Bank to provide Customer data consisting of name, telephone number, transaction amount and/or transaction location to other parties cooperate with Bank, specifically in purpose to provide One Time Password (OTP) service for online transactions, or similar benefits provided by CIMB Niaga to the Customer.
23. Spesimen menggunakan tanda tangan di KTP dan Nasabah bersedia untuk melakukan tanda tangan basah apabila diminta oleh Bank.
The specimen uses a signature on the KTP and the Customer is willing to make a wet signature if requested by the Bank.
24. Nasabah setuju bahwa Bank berhak melakukan penagihan kepada Nasabah dan/atau Penanggung dari waktu ke waktu pada tempat penagihan dan/atau domisili Nasabah dan/atau Penanggung, serta dengan cara dan pada waktu maupun tempat/lokasi lainnya sebagaimana ditentukan dan pertimbangan Bank.
The Customer agrees that the Bank has the right to make collections to the Customer and/or Guarantor from time to time at the place of collection and/or domicile of the Customer and/or Guarantor, in a manner and at other times and places / locations as determined and considered by the Bank.
25. Pihak-pihak setuju dan sepakat bahwa tidak akan melakukan, memberikan kuasa atau mengizinkan tindakan yang akan menyebabkan Para Pihak, termasuk Dewan Komisaris, Direksi, Karyawan serta pihak ketiga yang bertindak untuk dan atas nama Para Pihak, melakukan segala perbuatan yang melanggar peraturan perundang-undangan yang berlaku.
The Parties agree and agree that they will not perform, authorize or permit actions that will cause the Parties, including the Board of Commissioners, Directors, Employees and third parties acting for and on behalf of the Parties, to commit any acts that violate the applicable laws and regulations.
26. Bank berkomitmen untuk selalu menjunjung tinggi penegakan prinsip-prinsip Tata Kelola yang Baik ("GCG"). Nasabah harus segera memberitahukan, jika menyadari atau memiliki dugaan adanya tindakan korupsi, suap dan/atau pelanggaran prinsip-prinsip Tata Kelola yang baik lainnya, termasuk dan tidak terbatas pada hal yang berkaitan dengan negosiasi hasil atau pelaksanaan Aplikasi ini. Penyampaian dugaan terkait Bank dilakukan melalui saluran layanan WHISTLEBLOWING CIMB Niaga yaitu Website: <https://idn.deloitte-halo.com/ayolaporCIMBNIAGA/>, E-mail: ayolaporCIMBNIAGA@tipoffs.info.
The Bank is committed to always upholding the enforcement of the principles of Good Governance ("GCG"), the Customer must immediately notify, if it realizes or has suspicions of corruption, bribery and / or other violations of the principles of Good Governance, including and not limited to matters relating to the negotiation of results or implementation of this agreement. Submission of allegations related to the Bank is made through the CIMB Niaga WHISTLEBLOWING service channel, namely Website: <https://idn.deloitte-halo.com/ayolaporCIMBNIAGA/> E-mail: ayolaporCIMBNIAGA@tipoffs.info.
27. Apabila terdapat tindakan suap dan/atau korupsi yang dilakukan oleh salah satu pihak sebagaimana disebutkan dalam Perjanjian ini, maka Bank berhak mengakhiri fasilitas kredit/pembiayaan dengan mengacu ke Pasal 15 ayat 3 SUK/SUP Bank CIMB Niaga 2019.
If there are acts of bribery and/or corruption committed by one of the parties as mentioned in this Agreement, the Bank has the right to terminate the credit/financing facility with reference to Article 15 paragraph 3 of SUK/SUP Bank CIMB Niaga 2019.
28. Aplikasi ini dibuat dalam Bahasa Indonesia dan Bahasa Inggris. Apabila terdapat ketidaksesuaian, perlawanan atau sengketa dalam interpretasi atau penerapan Aplikasi ini, baik itu di dalam maupun di luar pengadilan, Bank dan Nasabah setuju dan mengakui bahwa versi Bahasa Indonesia yang berlaku untuk tujuan apapun.
This Application is prepared in Bahasa Indonesia and in English. Should there be any inconsistencies, contradictions, or disputes in the interpretation and the implementation of this Application, whether inside or outside the court, the Bank and the Customer agree and acknowledge that the Bahasa Indonesia version shall prevail for all purposes.

Barcode :

Pernyataan ini telah disesuaikan dengan ketentuan perundang-undangan termasuk ketentuan Peraturan Otoritas Jasa Keuangan
This Application Form has been adjusted to the provisions of the laws and regulations including the provisions of the financial services authority regulations

Tanda Tangan Pemohon Kartu Utama sesuai KTP/PASPOR (wajib diisi) (Main Card Applicant's Signature according to KTP/PASSPORT) (required to be filled in)	
Tanggal	
Date	